

昇龍道

JKX7



〈昇龍道〉能登富山·白川鄉·金澤東茶屋街·海女小屋·伊勢神宮·4晚溫泉7天

JKX7:12月1日至3月20日出發

逢星期六出發 ※出發日期以報名時為準

(暢遊昇龍道6縣:愛知縣·岐阜縣·富山縣·石川縣·福井縣·三重縣)

昇龍道知多點:

「昇龍道」位於日本中部，由南到北橫跨中部地方9個縣(石川縣、富山縣、福井縣、長野縣、岐阜縣、滋賀縣、愛知縣、靜岡縣和三重縣)，將這些縣中熱門旅遊地點串連，就有如一條龍乘風飛起的英姿，再加上能登半島的形狀有如龍頭，因此將此觀光路線命名為「昇龍道」！今次將會帶您遊覽「昇龍道」，感受「昇龍道」嘅獨特風土人情、自然風光與美食，咁有趣嘅行程您又點可以錯過呢！

帶您遊覽「昇龍道」精彩景點

岐阜縣

深度漫遊世界文化遺產2小時·走入童話村【白川鄉·合掌村】

不少人都知道如童話般的世界文化遺產白川鄉合掌村，今次特別安排於白川鄉漫遊2小時，深度體驗合掌村純樸民風與欣賞如同明信片裡的美景！

300年前居民為了適應山谷環境，將木造住家屋頂設計成60度斜角的正三角形，除了可以抵擋寒風外，這角度也使得屋頂可以承載厚重積雪，同時讓過高積雪自然崩落。除此之外，合掌屋只用繩子與木材搭建，完全不使用釘子，屋頂以厚厚的茅草覆蓋，外形有如兩手合握，看似簡單的構造卻經得起風吹雨打、大雪、地震的考驗，體現先人的智慧！一間間合掌屋座落在群山環繞中，一旁有源於飛驒山脈的雪水形成的河流，漫步於其中宛如走入童話世界裡的薑餅屋故事中！



富山縣

【庄川峽遊船】

欣賞日本本州の峽谷秘境

位於富山縣西南部的庄川峽，蜿蜒在小牧水庫與祖山時間，流量充沛而寧靜，庄川兩岸深谷幽幽的山上，延綿不斷的山峰鋪上翠綠的新色，佇立船板上有著感受大自然的悸動。乘坐遊覽船穿梭於其中，享受難得的悠閒。



庄川峽

【高岡山瑞龍寺】

見證江戶初期建成的日本國寶寺廟

瑞龍寺全寺以伽藍佈局，建築氣派典雅，其建築風格源自於中國的禪宗伽藍七堂式建築，伽藍則是寺院、道場的通稱，伽藍七堂對應着人體的各個部位，而山門、佛殿、法堂為一直線，建造出左右對稱的迴廊式結構，更被指定為日本國寶。法堂屋頂牆壁雕刻精美，盡顯古代巧匠的高超技藝。



高岡山瑞龍寺

石川縣

江戶時代古韻風情【東茶屋街】更可一嘗金箔雪糕

茶屋在江戶時代是觀賞藝妓表演的場所，而東茶屋街是金澤最大的一條花街。除了在這感受江戶時代風格木造建築，還有機會體驗藝妓風情，東茶屋街特色小店、美食也不少，有幾間店還能看到金光閃閃的建築，在這可以享受到地道金澤特色美食、美酒，也能在這買到最能代表金澤特色的金箔紀念品，除此之外最不得不嘗的是將整片金箔放在雪糕上的甜品！



石川縣

日本三大名園【兼六園】

欣賞日式風雅之六景

兼六園是日本屈指可數、兼具寬廣及美景的林泉迴遊式大庭園，與石川縣水戶市的偕樂園、岡山縣岡山市的後樂園同稱日本三大名園。可說是代表金澤的名勝。兼六園曾經是擁有百萬石加賀藩藩主前田家的私人庭園，佔地約 11 萬平方公尺，從第 5 代藩主前田綱紀開始營建直到第 13 代藩主前田齊泰完成為止共花費 180 年的歲月。以多個池塘、溪流、瀑布、小橋、茶座、樹木、石頭和鮮花建構成一個美麗歷史名園。



兼六園

如風推介：【箔巧館】

「五感」體驗金澤名產金箔

您知道嘛？如今日本 99% 的金箔都來自於金澤，今次帶大家去箔巧館了解金澤名產的金箔。箔巧館是以「金澤金箔」為主題的設施，剛剛翻新完畢，在此可以參觀金澤金箔的歷史、文化、製作工程，甚至能欣賞到古人前田利家公珍藏的黃金戰衣！此外也展示販賣金箔的工藝品、化妝品與食品等等，更可自行參加各式各樣金箔的體驗！



前田利家公珍藏的黃金戰衣

福井縣

參禪聖地【「禪」密宗永平寺】

於三方山環抱的深邃幽靜、溪聲山色環境中，以七堂伽藍為中心，境內殿宇僧舍大小七十多座建築錯落有致，並且用回廊連接在一起，悠閒漫步其中猶如錯入寧靜的修禪世界，讓人身心都得到釋放。永平寺中的傘松閣一樓是一般參拜者修行住宿的房間，二樓則是有 156 張榻榻米大小的大廳，其天花板有 230 幅以花鳥為中心的彩畫，由初建時(1930 年)的當代 144 名畫家繪製並保存下來，猶如一個藝術大廳！



永平寺



眺望世界最美麗海灣【富山灣】

富山灣經聯合國教科文組織下的「世界最美麗海灣組織正式審定通過登錄為「世界最美麗海灣」之一（全球有 38 個，富山灣為日本第二個）。特地安排前往海王丸公園，伴隨著高 46 米的巨型帆船海王丸號一起眺望這個最美麗海灣的景色，如天氣晴朗，更能欣賞立山黑部連峰的絕景！



最美麗海灣・富山灣

三重縣



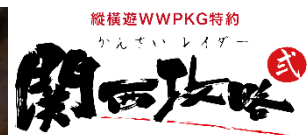
千年文化傳承「海女的故鄉」 【海女小屋】即捕即燒海鮮

【海女小屋】即捕即燒海鮮

海女是指不使用呼吸器和其他潛水裝備、徒手下潛的女性，她們潛入海底捕撈海產品以維持生計。海女小屋正是由海女經營的餐廳，在小屋內客人會在圍住爐火的餐桌坐下，觀賞海女們蹲坐在中間用炭火烤現撈的海鮮給您品嚐，例如扇貝、海螺、蜆等等，由於伊勢灣水質良好，這些海鮮特別新鮮美味。備註②



海女小屋·海鮮



誠意推介



海女小知識 1



目前全世界只剩下南韓和日本仍保有「海女」文化，尤其是日本伊勢灣的海女漁村超過 30 個，直到現在還有多位海女靠潛水維生。由於各種現代機械、船隻及技術的進步，漁獲都是用船隻打撈，海女這種不靠氧氣筒，直接跳進海裡面抓魚的行業已經接近式微。為了維繫海女文化，海女們因此經營「海女小屋」，成為伊勢灣的觀光指標，讓人除了品嚐伊勢灣的海鮮外，還可以感受到這種式微的古老文化。

必食推介 滋味可升級

伊勢龍蝦



可選擇將膳食升級，品嚐伊勢龍蝦，肉身緊實彈牙的**伊勢龍蝦**，一試難忘！
約 8,000~9,000 日圓/1 隻(200-270g)
※伊勢龍蝦休漁期為 5 月~9 月

縱橫遊WPKG特約

かんさい レイダー



首個成功人工養殖珍珠的【御木本真珠島】 欣賞海女正宗採貝殼表演

【MIKIMOTO 真珠島】

貴族名媛愛戴國際品牌「MIKIMOTO」

御木本真珠島是在世界上首度試驗成功珍珠養殖方法的島嶼，御木本幸吉的品牌「MIKIMOTO」更是英國王室、日本皇妃等貴族名媛的愛用品。真珠島上有陳列展示以珍珠作成的藝術珍品及可以觀賞珍珠的養殖過程的「珍珠博物館」、介紹御木本幸吉的生涯及功勞的「御木本幸吉紀念館」、擁有販賣珍珠等的商店和餐廳的「珍珠廣場」等。更有機會欣賞海女採貝殼的表演(約 10 分鐘)，海女穿著稱為「磯著」的全白潛水服，單憑著屏著呼吸，潛水到海底採珍珠貝殼，難度十分高超。備註①



國際品牌「MIKIMOTO」



海女表演



海女小知識 2



在養殖珍珠技術還沒成熟時，海女們把含有稱為「核」的貝殼，不戴氧氣罩，只是屏著呼吸潛水將貝殼放在海底。待珍珠長成後再潛水採取珍珠。颱風天或是紅潮來襲時海女更必須把貝殼移動到安全的地區。現在因為養殖技術的進步，已經完全沒有海女們可以展現身手的機會，但御木本真珠島留下這種活動以紀念海女的功勞。現在全日本唯有御木本真珠島及周邊的地區才能見到穿著白色磯著作業的海女。

日本人心中的全國神社代表・日本三大神社【伊勢神宮】・ 安倍晉三曾與《G7 峰會》各國首腦一同參觀

伊勢神宮在日本是最重要的神社之一，和京都的平安神宮、東京的明治神宮並列為日本三大神社，每年估計超過 6 百萬人前來參拜與參觀。因為伊勢神宮內供奉的是日本神話裡代表太陽的天照大神，太陽對日本人來說意義非凡，因此日本人對伊勢神宮有特別的崇拜，亦是日本人心中的全國神社代表！伊勢神宮的殿宇離地很高，採用了通稱神明式的一種建築方式，是殿宇建築中最早的一種建築風格。伊勢神宮更被日本首相安倍晉三選為 2016《G7 峰會》迎接各國首腦之地點，因伊勢神宮極具代表性，盼各位首腦參觀伊勢神宮了解日本文化！

之後更可以遊覽充滿江戶古風的街道**伊勢神宮古街道**，可以購買各種伊勢名物品嚐，例如**赤福大福**(相傳可以帶來幸福，由於十分受歡迎，數量有限，切勿錯失良機)、**松阪和牛肉串**、**松阪和牛包**、**伊勢茶**等等，感受江戶時代的伊勢風情。



日本三大神社



伊勢神宮



伊勢神宮古街道【伊勢名物推薦】



伊勢百年老店-「赤福大福」

赤福的外側是紅豆沙，紅豆沙裹著麻糬，含有「赤心福慶」之意，帶來幸福及誠心分享他人幸福的喜悅。長久以來已成為前來伊勢神宮的人必買的手信，由於十分受歡迎，數量有限，切勿錯失良機。



寶來亭-「松阪和牛肉串」

二光堂寶來亭的松阪牛及飛驒牛做成串燒，被炭火燒得香味撲鼻，令人食指大動。一口咬下去，滿口甘香油脂和肉汁，一試難忘。

嚴選宿泊



千年的歷史【能登和倉溫泉】



和倉溫泉 多田屋

創業明治18年。海と山に囲まれた和倉温泉の隠れ家
季節を盛り込んだ御料理と広いお風呂でゆつくりと。

水邊宿泊百景 No. 1【多田屋】

「多田屋」座落於臨近日本海的能登半島海邊，環抱七尾海灣及周邊翠巒壯闊景色，坐在大堂能透過落地玻璃窗欣賞到七尾海灣的風景，酒店更有其專屬的棧橋，可以在棧橋上欣賞日落。在這裡可以忘記都市的煩囂。多田屋更榮獲日本宿泊網站《樂天》認定為水邊宿泊百景 No. 1 (<http://travel.rakuten.co.jp/special/hyakkei/result/>)。由房間中欣賞到美麗的海景或是風雅庭園是一大享受。

入住能登半島和倉溫泉【多田屋】
每位 HK\$1500 提升

「抱月」私人露天風呂房間
(房間約 460~775 呎)

「抱月」私人露天風呂房間，每間房間都有獨特的風格，有典雅的日式風韻、有時尚的摩登風格，全都有雙人床及和室，更附有陽台及露天風呂(非溫泉水)，讓您一邊欣賞陽台的美麗七尾海灣海景，一邊享受私人露天風呂之趣，靜享舒適時光。

能登半島和倉溫泉【大觀莊】



「大觀莊」座落於能登半島海邊，放眼望去能飽覽海浪波靜的七尾灣與能登半島，眺望由瀨嵐機唐島等諸島組成的能登半島。而大觀莊和倉溫泉溫度高且水量充沛，除了能令您充分地舒緩身體疲勞和減輕身體的負擔，還對風濕病、痛風等特別有療效。在充斥著友善和寧靜的環境，讓您一邊將美景盡收眼底、一邊洗滌身心。

百選溫泉旅館第 15 位
加賀山代溫泉【瑠璃光】

瑠璃光溫泉是位於石川縣山代溫泉的中心位置。瑠璃光溫泉的溫泉浴設施充實，露天溫泉的「日光之湯」、「月光之湯」和大浴池外，設有 5 處貸切私人風呂溫泉浴池，供您不受他人打擾地享受溫泉。瑠璃光溫泉旅館的溫泉料理提供北陸四季創作會席料理，不同時令感受不同風味。

百選溫泉旅館第 51 位
能登半島和倉溫泉【樂】

能登半島和倉溫泉「樂」的溫泉有 1200 年歷史，泉水穿過花崗岩流出，水質是氯化鈉及氯化鈣，有舒緩神經、肌肉痠痛及有消除疲勞的功效，一邊望著美景，一邊浸溫泉，是放鬆心情的最好方法。

入住能登半島和倉溫泉【樂】
每位 HK\$800 提升

「樂」私人按摩池+觀景陽台房間
(房間約 380~400 呎)

「樂」私人按摩池+觀景陽台房間採用純和式或和洋式房間，純和式風格典雅，木質色調讓人感覺溫馨；和洋式房間結合傳統和風風味與時尚的設計，簡約精緻。房間內設有私人按摩池(非溫泉水)，可以將您迅速帶離快節奏的忙碌生活，讓您身心都得到最好的保養。房內設有觀景陽台，可欣賞能登半島的景色，或有機會能欣賞的美麗海景。



加賀山代溫泉【葉渡莉】

「葉渡莉」溫泉館內裝潢主要以天然木、和紙等溫暖天然的素材為主，細緻的佈置讓人感受日式風情。溫泉大浴場「九萬坊之湯」奢侈地大量使用檜木，使用落地玻璃建成，寬敞的大浴池內瀾漫豐富天然木的香氣，讓身心靈得到療癒。除此之外亦備有露天浴池，欣賞著酒店細心佈置的林木浸泡天然溫泉，悠閒寫意。



奧志摩 Aqua-Forest 都 Resort

奧志摩 Aqua-Forest 都 Resort 位於日本三重縣，毗鄰海邊，可以放眼展望英虞(音:俞)灣的美景，充分感受到伊勢志摩大海與森林的氣息。Resort 內有多間望向英虞灣的客房、天然露天溫泉、天文館、Resort 內餐館、土產店、卡拉 OK 房、Game Arcade 等等。

客房設計簡潔俐落，面積約 37m²，寬敞舒適令人感覺良好，房間內特地設有大面積的玻璃窗與露台，讓您眺望英虞灣美景！

www.miyakohotels.ne.jp/aquavilla/tw/index.html/

自費活動項目表, 詳情請瀏覽:

<https://goo.gl/2LAefr>

【名古屋入名古屋/大阪走】		
CX536	香港 10:25	名古屋 14:55
CX539	名古屋 16:05	香港 19:50
CX507	大阪 17:55	香港 21:35

		早餐	午餐	晚餐	酒店
第一天	香港 → 名古屋 ~ 「榮」地下商店街(匯集眾多服飾商店及食肆) ※如採用大阪入名古屋走航班, 第一天將取消前往「榮地下商店街」。		飛機上	溫泉御膳 或 溫泉和洋自助餐	【岐阜/愛知縣】 郡上八幡溫泉或 惠那峽GRAND 溫泉 或 名鐵犬山溫泉
第二天	世界文化遺產【白川鄉·合掌村】(2小時漫遊) (深度體驗合掌村純樸民風與欣賞如同明信片裡的美景)備註① ~ 白川鄉空中展望台 備註① ~ * 庄川峽遊船(約30分) 備註① ~ 富山環水公園·世界上最美的星巴克(2008年當選) (享有「日本最美星巴克」的美譽, 坐在店內喝咖啡, 欣賞迷人的運河風光) ※晚餐品嚐富山灣獨特時令壽司, 壽司店歷史悠久, 部分採用傳統榻榻米座席, 別具日式風味。	酒店內	鄉土料理	富山灣獨特時令 壽司 備註①	[米芝蓮『3亭閣』評級]@ 富山第一 或 富山全日空 或 高岡新大谷 或 金澤ANA
第三天	金屋町通 (明治懷舊風情的古老街道, 當年加賀藩第二代藩主前田利長公移城至高岡, 從礪波郡西部金屋請了7位鑄物師來金屋町, 開啟了高岡鑄物之始。如今木格窗的老式建築與鋪嵌著銅片的優美石板路面, 在上面漫步別有風情) ~ * 北陸富山縣唯一國寶【高岡山瑞龍寺】 ~ 富山海王丸公園·眺望最美麗海灣 (富山灣經聯合國「世界最美麗海灣組織」列為世界最美麗海灣之一, 眺望高46米的巨型帆船【海王丸號】欣賞美麗海灣)備註① ~ 溫泉鄉 ※入住「能登半島多田屋溫泉」, 可每位 HK\$1500 提升入住「 抱月 」私人露天風呂房間備註① ※入住「能登半島和倉溫泉樂」, 可每位 HK\$800 提升入住「 私人按摩池+觀景陽台房間 」備註①	酒店內	海鮮御膳	溫泉料理 或 溫泉御膳	【石川縣和倉溫泉】 百選溫泉旅館 能登半島和倉溫泉樂 或 水邊宿泊百景No.1 多田屋溫泉 或 能登半島和倉溫泉大觀莊 【可提升「樂」私人按摩池房間/ 「多田屋抱月」私人露天風呂房間】
第四天	箔巧館 (箔巧館是以「金澤金箔」為主題的設施, 在此可以參觀金澤金箔的歷史、文化、製作工程, 甚至能欣賞到古人前田利家公珍藏的黃金戰衣, 更可自行參加各式各樣金箔的體驗) 備註① ~ * 日本三大名園【金澤兼六園】 (欣賞日式優雅六景; 可自行到兼六園的石川門外購買金澤名物 金箔雪糕)備註① ~ 東茶屋街 (感受江戶時代風格木造建築, 東茶屋街特色小店、美食也不少, 可以一嚐地道金澤特色美食、美酒, 也能買到最具金澤特色的金箔紀念品) ~ 溫泉鄉 ※入住「 瑠璃光/葉渡莉溫泉 」, 可每位 HK\$1000 提升入住「 瑠璃光星之棟 」/「 葉渡莉藤之棟 」私人露天風呂房間備註①	酒店內	日式御膳	溫泉會席料理 或 溫泉御膳	【石川縣加賀溫泉】 百選溫泉旅館 瑠璃光溫泉 或 葉渡莉溫泉 【可提升「瑠璃光/葉渡莉」 的「瑠璃光星之棟」/ 「葉渡莉藤之棟」 私人露天風呂房間】或 湯之國 天祥溫泉或 加賀觀光溫泉
第五天	* 「禪」密宗永平寺 (殿宇僧舍大小七十多座建築錯落有致, 顯得深邃幽靜) 備註① ~ 長濱市黑壁町 (琵琶湖畔小鎮) ~ (約2.5小時車程)三重縣 ※ 可每位以 HK\$2800 提升入住「志摩觀光 THE BAY SUITES」海景陽台房間+ 1晚伊勢灣鐵板燒料理晚餐+1天星級早餐(1泊2食) 備註①②	酒店內	日式御膳	溫泉御膳 或 溫泉和洋 自助餐	【三重縣】 奧志摩Aqua-Forest 都Resort 或 志摩Bayside Terrace都Resort (設有大大浴場) 【可固定價錢提升 「志摩觀光BAY SUITES」】②
第六天	〈關西攻略式〉誠意推介: 趣緻海女裝扮·品嚐令人食指大動 【海女小屋】即捕即燒海鮮 (海女們會用炭火烤現撈的海鮮給您品嚐, 包括有扇貝、海 螺、蜆等等。可選擇將膳食升級, 伊勢龍蝦:約8,000~9,000日圓/1隻(200-270g)~ 參觀貴族名媛愛戴國際品牌「MIKIMOTO」及欣賞如風試玩過的海女表演: * MIKIMOTO 真珠島【海女採珍珠表演(約10分鐘) (可自行購票由免費站席提升至 室內坐席, 約500日圓)~ 珍珠博物館 ~ 御木本幸吉紀念館 備註①~ 日本三大神宮【伊勢神宮】~ 江戶古風商店街【伊勢神宮古街道】 (可以購買 各種伊勢名物品嚐, 例如 赤福大福 (相傳可以帶來幸運, 由於十分受歡迎, 數量有限, 切勿錯失良機)) 傍晚時分可以於名古屋/京都自由選擇心水食肆 備註①: 如入住名古屋WESTIN, 可步行15-20分鐘前往「市役所駅」, 乘坐《名城線》到「榮(榮地下街)」 或 如入住名古屋東急, 可步行10分鐘即可到達「榮」地下街 或 如入住京都 ROYAL SPA, 可步行5分鐘到「烏丸御池駅」, 乘坐《近鐵奈良線》到「京都駅」 (※如入住岐阜都 MIYAKO, 晚餐將改為包餐)備註①	酒店內	海女小屋 即捕即燒 海鮮	~	【愛知/岐阜縣】 名古屋CASTLE 或 名古屋HILTON 或 名古屋東急 或 岐阜都MIYAKO 或 京都ROYAL SPA
第七天	日本最大【長島三井 OUTLET PARK】 (剛完成擴建的長島 OUTLET 擁有 320 間專賣 店, 即成為全日本最大的 OUTLET!) ~ 名古屋 → 香港 關西FACTORY OUTLET ~ 大阪 → 香港	酒店內	日式 網燒	飛機上	

備註①如未能入住行程表上之酒店, 本社將會安排同級或提升更好之酒店; 溫泉酒店晚餐, 以酒店當天安排為準。志摩Bayside Terrace都Resort的大浴場並非溫泉水, 敬請留意。
 ②行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。航班時間以航空公司最終確認為準, 恕不另行通知。※ 機票有效期8日。
 行程、膳食內容及住宿次序如有改動, 以旅團集合資料/當地接待安排為準。請留意團隊價格逢星期二、六有機會調整。故越早報名, 價格優惠越多。
 ③有關旅行團服務費, 請參閱雜項收費一覽表。④酒店WIFI上網服務及收費由酒店提供及公佈為準, 請退房時支付有關上網費用。
 ⑤客人可自行選擇是否參與自費活動。實際費用以當天安排為準, 敬請注意。⑥能否觀賞海女採珍珠表演, 視乎當地安排為準, 或因天氣、海女身體狀況而暫停。
 ⑦海女小屋當日的海鮮以餐廳安排為準。⑧世界文化遺產(白川鄉·合掌村)如入屋參觀資料館可自行前往購票(約300日圓), 亦可自行前往野外博物館購票參觀(約500日圓)。空中展望台或因天氣、維修等特殊情況下關閉, 將取消此景點, 一切以當地安排為準。⑨或因休業或天氣不佳不宜乘船遊覽庄川峽, 實際情況以當地安排為準, 敬請留意。
 ⑩傳統懷舊的榻榻米需跪坐在榻榻米座席上品嚐時令壽司。為了讓您品嚐最鮮美的時令壽司, 店內只會採用刺身來製作壽司, 鮮味無窮。
 ⑪如入住岐阜都 MIYAKO/名古屋市中心以外的酒店/溫泉酒店, 將不會前往名古屋市中心並且晚餐改為包餐。⑫如未能入住以下4間酒店, 將安排團隊入住評級較低或以外的酒店。
 ⑬如伊勢灣鐵板燒料理客滿, 將改為法式海鮮星級料理。⑭為旅程享用寧靜環境, 未滿12歲的小朋友就要等等先啦! *第三位提升將為3人同房加床。
 ⑮如第五天酒店客滿, 將改為鳥羽志摩 BEACH 溫泉 或 其他鳥羽地區的酒店。
 ⑯海王丸公園每逢星期三(如當日為公眾假期將改為翌日)以及12月29日~1月3日、2月17日~3月11日不可登船, 敬請注意。
 ⑰第3位或5歲以上(佔床)均作成人計算, 5歲以下(不佔床)只需附加成人價錢的一半。
 ⑱「能登半島和倉溫泉樂私人按摩池+觀景陽台房間」、「葉渡莉藤之棟私人露天風呂房間」的風呂並非溫泉水。
 ⑲箔巧館於1月1日休館, 如遇休館將取消前往, 敬請注意。